



EN ■ User Manual

Water-resistant Bluetooth speaker with IPX7 protection class

CZ ■ Uživatelská příručka

Voděodolný bluetooth reproduktor se stupněm krytí IPX7

SK ■ Používateľská príručka

Vodovzdorný bluetooth reproduktor so stupňom krytia IPX7

HU ■ Felhasználói kézikönyv

IPX7 védelmi fokozatú vízálló Bluetooth hangszóró

PL ■ Podręcznik użytkownika

Wodoodporny głośnik bluetooth z klasą ochrony IPX7

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Při návrhu tohoto produktu byla věnována maximální pozornost zejména bezpečnosti. Při jeho nesprávném používání však může dojít k úrazu elektrickým proudem nebo požáru. Proto by měli uživatelé používat tento přístroj podle následujících pokynů.

Tento přístroj používá polovodičovou jednotku a neobsahuje žádné části, které by mohli uživatelé sami vyměnit. Nerozebírejte sami tento přístroj, jinak hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem. V případě poškození přístroje prosím požádejte o opravu kvalifikovaného servisního technika.

Napájení

Napájení tohoto přehrávače musí vyhovovat parametrům uvedeným na typovém štítku.

Zdroj tepla

Udržujte tento přístroj mimo zdroje tepla, jako jsou například kamna nebo přímé sluneční světlo.

Čištění

Před čištěním prosím nejprve odpojte napájení. Nepoužívejte pro čištění přístroje tekuté čisticí prostředky nebo leptavé tekutiny – očistěte přístroj pouze jemným hadříkem.

Těžké předměty

Nepokládejte na tento přístroj těžké předměty, jinak může dojít k poškození přístroje.

Připojení jiných zařízení

Před připojením jiných zařízení k tomuto přístroji zajistěte, aby bylo odpojeno napájení. Jinak může dojít k poškození zařízení nebo zranění uživatele.

Porucha vyžadující opravu

Pokud nastane některý z následujících problémů, odpojte prosím napájení a kontaktujte kvalifikovaného servisního technika.

- A. Došlo k poškození napájecího kabelu nebo zástrčky.
- B. Do přístroje se dostaly tekutiny nebo jiné cizí předměty.
- C. Pokud přístroj nefunguje, přestože jej ovládáte podle návodu, nemačkejte žádná jiná tlačítka než ta, která jsou uvedena v tomto návodu. Jinak může dojít k poškození přístroje a zvýšení náročnosti jeho opravy.
- D. Přístroj spadl z vysokého místa na zem.
- E. Zevnitř přístroje je cítit zápach spáleniny.

Údržba

Pokud nemáte technické znalosti potřebné pro údržbu tohoto přístroje, nepokoušejte se jej sami opravit. Po otevření krytu přístroje hrozí nebezpečí zasažení elektrickým proudem. V případě potřeby kontaktujte kvalifikovaného servisního technika.

Výměna náhradních dílů

Pokud potřebujete vyměnit náhradní díly, požádejte servisního technika o výměnu za stejné modely náhradních dílů. V případě výměny za jiné modely náhradních dílů může dojít k vážné poruše, úrazu elektrickým proudem nebo zkrácení životnosti přístroje.

Bezpečnostní prohlídka

Po dokončení údržby požádejte servisního technika o provedení bezpečnostní kontroly na místě, abyste měli jistotu, že přístroj funguje bezpečně.

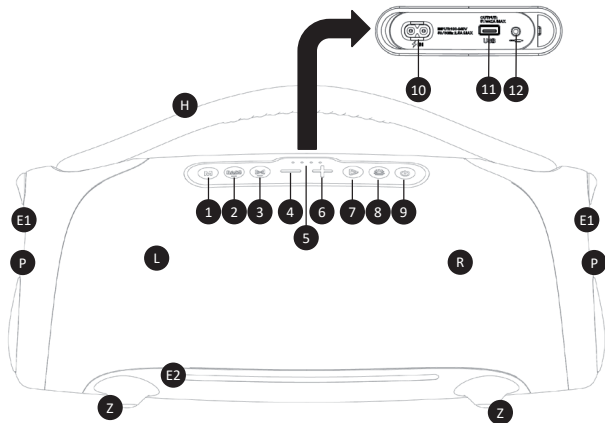
Poznámka:

Před použitím tohoto přístroje si prosím pozorně přečtěte tuto příručku a dobře ji uschovejte pro pozdější použití.

OBSAH BALENÍ

- 1x BT reproduktor RESONEX MEGA
- 1x napájecí kabel
- 1x uživatelská příručka

POPIS BT REPRODUKTORU



VRCHNÍ STRANA BT REPRODUKTORU	
1	Tlačítko „M“ s LED indikátorem, změna audio zdroje (1x stisk)
2	Tlačítko „BASS BOOST“ zvýraznění basů (1x stisk)
3	Tlačítko „TWPM“ propojení více BT reproduktorů (1x stisk)
4	Tlačítko předchozí skladba (dlouhý stisk), snížení hlasitosti (1x stisk)
5	LED indikátor stavu úrovně baterie
6	Tlačítko následující skladba (dlouhý stisk), zvýšení hlasitosti (1x stisk)
7	Tlačítko „PLAY / PAUZA“ spuštění a pozastavení přehrávané hudby (1x stisk), RESET funkce Bluetooth (dlouhý stisk)
8	Tlačítko vypnutí/ zapnutí/ změna LED efektu (1x stisk)
9	Tlačítko ZAPNUTÍ / VYPNUTÍ BT reproduktoru (dlouhý stisk)
ZADNÍ STRANA BT REPRODUKTORU	
10	Napájení / nabíjení ze sítě AC 100 ~ 240 V; 50/60 Hz
11	Slot USB-A pro přehrávání z paměťového úložiště, funkce powerbanka
12	Vstup pro audio AUX-IN mini jack (3,5mm)
PŘEDNÍ STRANA BT REPRODUKTORU	
L	Levý audio kanál
R	Pravý audio kanál
P	Pasivní zářič
E1	LED efekt v oblasti pasivních zářičů
E2	Multifunkční LED efekt
H	Madlo pro přenos BT reproduktoru
Z	Spodní strana BT reproduktoru - nožičky

UVEDENÍ DO PROVOZU

Před prvním spuštěním si důkladně přečtěte bezpečnostní instrukce v tomto manuálu.

Před prvním použitím BT reproduktor nabijte na maximální úroveň nebo ho připojte do sítě (AC 100 ~ 240 V; 50/60 Hz). Stisknutím a podržením zapínacího tlačítka zapnete BT reproduktor. Zapnutí/vypnutí je indikováno zvukovým signálem a v zapnutém stavu se rozsvítí zapínací tlačítko. BT reproduktor vypnete stisknutím a podržením zapínacího tlačítka. Změna zdroje přehrávané hudby se provádí krátkým stiskem tlačítka „M“ v zapnutém stavu.

Upozornění: Při delší nečinnosti se zařízení samo vypne. Pokud od BT reproduktoru potřebujete maximální výkon, doporučujeme poslech v režimu kdy BT reproduktor bude připojen z napájecí sítě (AC 100 ~ 240 V; 50/60 Hz).

POLOHA A PŘENOS BT REPRODUKTORU

Reproduktor nabízí horizontální polohu umístění na rovném povrchu. Na hlavním obrázku je znázorněna spodní strana BT reproduktoru „Z - Nožičky BT reproduktoru“. Pro přenos BT reproduktoru použijte madla „H“.

Upozornění: Zařízení vždy umístěte tak aby neohrozilo zdraví osob v blízkosti nebo nezpůsobilo škodu na majetku.

PÁROVÁNÍ ZAŘÍZENÍ POMOCÍ BLUETOOTH

Zapněte BT reproduktor a vyhledejte jeho Bluetooth název „**RESONEX MEGA**“ v zařízení, které chcete párovat, spusťte proces párování. Pokud budete během párování vašeho zařízení a BT reproduktoru vyzváni k zadání párovacího kódu, použijte kód: „0000“. Pro odpojení spárovaného zařízení ukončete relaci spárování

ve vašem mobilním zařízení nebo podržte dlouze tlačítko „M“. Odpojení bude indikováno zvukovým signálem a rozblíká se LED indikátor v tlačítku „M“.

Poznámka: Pro zajištění stabilního Bluetooth připojení dodržujte vzdálenost do 10 metrů mezi BT reproduktorem a připojeným zařízením. Pro reset funkce Bluetooth, stiskněte a podržte tlačítko „PLAY /PAUZA“ dokud se BT reproduktor ne vypne. Reset funkce Bluetooth se používá v případech, že se nedaří navázat spojení Bluetooth.

Upozornění: Některá připojená zařízení podporují jednotné nastavení hlasitosti. Pokud některé z připojených zařízení tuto funkci nepodporuje, nastavení hlasitosti bude fungovat na obou zařízeních samostatně.

TRUE WIRELESS PARTY MODE "TWPM"

Funkce TWPM broadcast umožňuje připojit až 99 BT reproduktorů série RESONEX. Připojte váš mobilní telefon k BT reproduktoru a stiskněte krátce tlačítko „TWPM“. Spuštění funkce TWPM se přihlásí oznamovacím tónem a LED indikátor funkce TWPM se rozsvítí. Na dalších BT reproduktorech stiskněte tlačítko pro spuštění TWPM a vyčkejte, dokud se další BT reproduktory nepojí. Všechny zúčastněné BT reproduktory budou přenášet zvuk v režimu STEREO, proto je vhodné je rozmístit dostatečně daleko od sebe v rámci místnosti. Pro zrušení funkce opět krátce stiskněte tlačítko „TWPM“.

Poznámka: Pro optimální kvalitu zvuku a ozvučení místnosti používejte vždy stejné modely BT reproduktorů RESONEX.

Upozornění: Funkce TWPM je dostupná pouze v režimu Bluetooth. Není možné připojit zařízení s jiným typem BT reproduktoru s funkcí TWPM ani v rámci reedicí produktů s jiným názvem než RESONEX MIDI, RESONEX MAXI, RESONEX MEGA.

TLAČÍTKO PLAY/PAUSE

Stiskem tlačítka Play/Pause spustíte nebo pozastavíte přehrávání hudby během Bluetooth připojení nebo vloženého paměťového média.

OVLÁDÁNÍ HLASITOSTI A PŘEHRÁVÁNÍ SKLADEB

Hlasitost BT reproduktoru (+/-) se ovládá pomocí tlačítek na BT reproduktoru. Během přehrávání skladeb můžete přejít na přehrávání následující skladby stisknutím a podržením tlačítka „+“. Předchozí skladbu zvolíte stisknutím a podržením tlačítka „-“.

SVĚTELNÉ EFEKTY

BT reproduktor je vybaven světelnými efekty v prostoru pasivních zářičů „E1“ a na spodní straně „E2“. Pro vypnutí/zapnutí nebo změnu světelných efektů, krátce stiskněte tlačítko „vypnutí/zapnutí/změna LED efektu“. V režimu TWPM jsou LED efekty sjednoceny a ovládají se na BT reproduktoru který je připojen k mobilnímu zařízení. Ostatní BT reproduktory nemají tlačítko pro změnu LED efektu aktivní.

TLAČÍTKO RESET

Pro reset BT reproduktoru stiskněte a podržte tlačítko „zapnutí/vypnutí“ po dobu 8 vteřin.

TIP: Pokud dojde k neočekávanému problému s připojením BT reproduktoru, či jeho funkcí. Provedte reset BT reproduktoru.

VSTUP AUDIO AUX IN

BT reproduktor je vybaven Jackem 3,5mm. Vaše zařízení je možné propojit s BT reproduktorem pomocí audio kabelu. Nejprve připojte audio konektor do vašeho zařízení a poté do zdířky v BT reproduktoru.

Upozornění: před spojením vašeho zařízení a BT reproduktoru se ujistěte, že výstupní signál z vašeho zařízení je na minimální úrovni (minimální výstupní hlasitost). Tím předejdete poškození BT reproduktoru. Během připojení audio kabelu BT reproduktor nesplňuje vodě odolné krytí.

Poznámka: V tomto režimu nejsou dostupné všechny funkce BT reproduktoru. Bluetooth funkce není aktivní v případě připojeného audio jacku do BT reproduktoru.

PŘEHRÁVÁNÍ Z USB-A

Do USB-A slotu vložte USB úložiště s audio obsahem. Po vložení USB úložiště dojde k automatickému načtení skladeb a přehrávání. Krátkým stiskem tlačítka „M“ „změna zdroje“ přepnete na režim přehrávání z USB. Hudba z připojeného úložiště se začne automaticky přehrávat. Vaši hudbu na úložiště nahrávejte v pořadí, v jakém bude přehrána BT reproduktorem.

Upozornění: S ohledem na množství zařízení na trhu není garantována kompatibilita a podpora přehrávání u všech médií. Paměťová zařízení, která chcete připojit, byste měli předem otestovat nebo zformátovat souborovým formátem FAT32. Přehrávání v nich uložených chráněných médií, souborů nebo obsahu se nemusí zdařit.

FUNKCE POWER BANKA

BT reproduktor může sloužit jako Power banka pro nabití jiných přenosných zařízení. Nadzvedněte ochranný kryt zdířek na zadní straně BT reproduktoru a připojte do USB-A portu nabíjecí kabel vašeho přenosného zařízení. Nabíjení probíhá automaticky, pokud je BT reproduktor zapnutý. Jedná se o funkci, která nenahrazuje stejně efektivní nabíjení jako nabíjení přenosného zařízení z originálního nabíjecího adaptéru.

Upozornění: pro nabíjení mobilních zařízení používejte výhradně nabíjecí kabely bez možnosti přenosu dat.

NABÍJENÍ BT REPRODUKTORU

Nabitá baterie stačí na několik hodin provozu při běžných hlasitostech. Vysoká hlasitost spotřebovává energii baterie rychleji, doporučujeme proto poslech při běžné hlasitosti. Pro nabíjení BT reproduktoru připojte napájecí/nabíjecí kabel do BT reproduktoru a poté do sítě AC 100 ~ 240 V; 50/60 Hz. LED indikátor stavu úrovně nabití baterie začne znázorňovat proces nabíjení. Plně nabitá baterie bude indikována 4 rozsvícenými LED. Nízká úroveň nabité baterie bude oznámena akustickým upozorněním a LED indikátory na vrchní straně BT reproduktoru.

Upozornění: Pro dosažení maximální životnosti baterie je vhodné začít nabíjet baterii až po ohlášení nízkého stavu baterie akustickým upozorněním. Nabíjení provádějte souvisle, až do plného nabití. Pokud je již doba provozu na baterii velmi krátká, životnost baterie je spotřebovaná a doporučujeme vám nechat si baterii vyměnit v autorizovaném servise.

Doporučení: Pokud přístroj delší dobu nepoužíváte, doporučujeme baterii jednou za dva až tři měsíce nabít do plného stavu. Přístroj doporučujeme skladovat s nabitou baterií, aby nedošlo k nevratnému poškození baterie (ztráta kapacity).

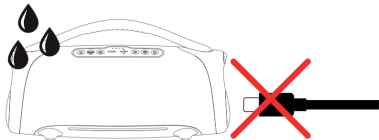
LED indikátor nabíjení:

LED Indikátor	Úroveň nabití baterie
1	0% – 25%
2	25% – 50%
3	50% – 75%
4	75% – 100%

VODOTĚSNOST (IPX7)

Zařízení je vodotěsné a umožňuje tak poslech hudby ve vaně, sprše, na pláži nebo u bazénu. Vodotěsnost IPX7 zaručuje funkčnost zařízení při jemném pocákání nebo ponoření přístroje do hloubky 1 m až na 30 minut. Úplné ponoření není doporučované z důvodu možné ztráty signálu pro přenos přehrávaného zvuku.

Upozornění: Nezapomeňte vždy utěsnit vstupy BT reproduktoru (č. 10 - 12 na obrázku „popis BT reproduktoru“) originální těsnící zásepkou a ujistěte se, že zásepka není poškozená. **Nikdy nenabíjete zařízení během možného kontaktu s kapalinami.** Zařízení je určeno pouze pro styk s čistou vodou bez jakýchkoliv příměsí. Vyvarujte se kontaktu zařízení se znečištěnými nebo průmyslově upravenými kapalinami (např. limonáda, mořská/slaná voda, oleje, atd.).



TECHNICKÉ PARAMETRY

Vlastnosti:

Voděodolný reproduktor se stupněm krytí IPX7
Kryt reproduktoru z prémiové tkaniny
Funkce vysílání s propojením až 99 zařízení
LED osvětlení reproduktoru a ambientní osvětlení
LED indikace hlasitosti a baterie
BASS BOOST tlačítko

Zvuk:

Maximální výkon reproduktoru 190 W při napájení ze sítě (Impedance: 4 Ω)
Maximální výkon reproduktoru 130 W při napájení ze baterie (Impedance: 4 Ω)
5 reproduktorů + 2 pasivní zářiče
Frekvenční odezva: 20 Hz – 20 kHz
Celkové harmonické zkreslení: $\leq 1\%$

Vstupy:

Bluetooth Audio 5.3
Audio vstup Aux (3,5mm stereo konektor)
Přehrávání z USB
Funkce powerbanky 5V/2A

Ostatní:

Vestavěná dobíjecí baterie: 22 500 mAh Li-Ion (81 Wh)

Doba přehrávání až 28 hodin (při 50% hlasitosti)

Nabíjení: AC ~100-240V, 50/60 Hz

Doba nabíjení max. 3 hodiny

Příslušenství: nabíjecí kabel, uživatelská příručka

Rozměry: 480 x 259 x 203 mm

Hmotnost: 5,8 kg

Bluetooth	Verze	5.3
	Maximální výkon vysílače	100mW při 2,4GHz – 2,4835GHz
	Kodek	SBC
	Profily	AVRCP,A2DP,HFP

POKYNY A INFORMACE K LIKVIDACI VYŘAZENÝCH OBALOVÝCH MATERIÁLŮ

Odnesete obaly k recyklaci do sběrného dvora.

LIKVIDACE VYŘAZENÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ



Tento symbol na produkt, příslušenství nebo obalu znamená, že produkt nesmí být vyhozen do běžného domovního odpadu. Zlikvidujte prosím tento produkt ve sběrném dvoře určeném k recyklaci elektrických a elektronických zařízení. V některých státech EU nebo v jiných evropských zemích můžete při zakoupení nového ekvivalentního produktu vrátit starý produkt místnímu prodejci. Správnou likvidací tohoto produktu pomáháte chránit cenné přírodní zdroje a předcházet možným negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví, ke kterým by mohlo dojít v důsledku nesprávné likvidace. Další informace vám poskytnou místní úřady nebo nejbližší sběrný dvůr. Za nesprávnou likvidaci tohoto typu odpadu vám může být podle zákona udělena pokuta.

Pro firmy v EU

Pokud potřebujete zlikvidovat elektrická nebo elektronická zařízení, vyžádejte si potřebné informace od vašeho prodejce nebo dodavatele.

Likvidace v zemích mimo Evropskou unii

Požádejte o informace týkající se správné likvidace místní úřady nebo vašeho prodejce.



Tento produkt vyhovuje požadavkům EU.

Tímto FAST ČR, a.s. prohlašuje, že typ rádiového zařízení RESONEX MEGA je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: www.sencor.com.

Text, design a technické údaje se mohou změnit bez předchozího upozornění; vyhrazuje si právo provádět takové změny.

Originální verze je česká.

Výrobce: FAST ČR, a. s., U Sanitasu 1621, Říčany 251 01, Česká republika

CZ Záruční podmínky

Součástí balení tohoto výrobku není záruční list.

Prodávající poskytuje kupujícímu na výrobek záruku v trvání 24 měsíců od převzetí výrobku kupujícím. Záruka se poskytuje za dále uvedených podmínek. Záruka se vztahuje pouze na nově spotřebované zboží prodané spotřebiteli pro běžné domácí použití. Práva z odpovědnosti za vady (reklamací) může kupující uplatnit buď u prodávajícího, u kterého byl výrobek zakoupen nebo v níže uvedeném autorizovaném servisu. Kupující je povinen reklamaci uplatnit bez zbytečného odkladu, aby nedocházelo ke zhoršení vady, nejpozději však do konce záruční doby. Kupující je povinen poskytnout při reklamaci součinnost nutnou pro ověření existence reklamované vady. Do reklamačního řízení se přijímá pouze kompletní a z důvodů dodržení hygienických předpisů neznečištěný výrobek. V případě oprávněné reklamacie se záruční doba prodlužuje o dobu od okamžiku uplatnění reklamacie do okamžiku převzetí opraveného výrobku kupujícím nebo okamžiku, kdy je kupující po skončení opravy povinen výrobek převzít. Kupující je povinen prokázat svá práva reklamovat (doklad o zakoupení výrobku, záruční list, doklad o uvedení výrobku do provozu).

Záruka se nevztahuje zejména na:

- vady, na které byla poskytnuta sleva;
- opotřebení a poškození vzniklé běžným užíváním výrobku;
- poškození výrobku v důsledku neodborné či nesprávné instalace, použití výrobku v rozporu s návodem k použití, platnými právními předpisy a obecně známými a obvyklými způsoby používání, v důsledku použití výrobku k jinému účelu, než ke kterému je určen;
- poškození výrobku v důsledku zanedbané nebo nesprávné údržby;
- poškození výrobku způsobené jeho znečištěním, nehadou a zásahem vyšší moci (živečná událost, požár, vniknutí vody);
- vady funkčnosti výrobku způsobené nevhodnou kvalitou signálu, rušivým elektromagnetickým polem apod. mechanické poškození výrobku (např. ulomení knoflíku, pád);
- poškození způsobené použitím nevhodných médií, náplní, spotřebního materiálu (baterie) nebo nevhodnými provozními podmínkami (např. vysoké okolní teploty, vysoká vlhkost prostředí, otřesy);
- poškození, úpravu nebo jiný zásah do výrobku provedený neoprávněnou nebo neautorizovanou osobou (servisem);
- případy, kdy kupující při reklamaci neprokáže oprávněnost svých práv (kdy a kde reklamovaný výrobek zakoupil);
- případy, kdy se údaje v předložených dokladech liší od údajů uvedených na výrobku;
- případy, kdy reklamovaný výrobek nelze ztotožnit s výrobkem uvedeným v dokladech, kterými kupující prokazuje svá práva reklamovat (např. poškození výrobního čísla nebo záruční plomb a přístroje, prepisované údaje v dokladech).

Distributor:

FAST ČR, a.s., U Sanitasy 1621, 251 01 Říčany

Servisní středisko:

FAST ČR, a.s., Technická 1701, 251 01 Říčany, tel: 323 204 120

FAST ČR, a.s., areál GLP Park Brno Holubice, Holubice 552, 683 51 Holubice, tel: 531 010 295

Aktuální seznam servisních středisek pro ČR naleznete na www.sencor.cz.

Originální znění návodu je v českém jazyce, další jazykové mutace jsou tvořeny příslušným překladem.